**« Toutes les couleurs » *Alex Sanders***

|  |  |
| --- | --- |
| **Français** | **Traduit en : ALBANAIS** |
| Toutes les couleurs | Të gjitha ngjyrat |
| Youpi ! | Urrraaa ! |
| J'ai le derrière tout vert | **E kam pjesën e pasme komplet jeshile** |
| Miam ! Miam !des fraises ! … | Mjam ! Mjam !Luleshtrydhe !... |
| Oh ! j’ai la bouchetouteROUGE | Oh,E kam gojën komplet TË KUQE |
| et PLOUF !  | DhePLUF ! |
| j’ai lespiedstoutMARRON | I kam këmbët komplet ngjyrë KAFE |
| Wah ! les joliesfleurs !  | Oh !Sa lule të bukura ! |
| tiensmaman ! c’est pour toi | Merri mami, janë për ty ! |
| Oh !merci mon,lulumais ! …tu as lesmains toutesJAUNES !!! | Oh, faleminderit shpirti im !Por ti i ke duart komplet TË VERDHA |
| etle derrièretoutVERTet la bouchetouteROUGEet les piedstoutMARRON | Dhe pjesën e pasme komplet JESHILEDhe gojën komplet TË KUQEDhe këmbët komplet ngjyrë KAFE |
| oui maman ! Je suis de TOUTESLES COULEURS | Po mami,Unë jam SHUMË NGJYRËSH |
| et leBLEU ? | Po BLU-ja ! |
| tu as oubliéLe BLEU !  | Ti e harrove BLU-në ! |

Mots isolés à traduire :

|  |  |
| --- | --- |
| VERT | JESHILE |
| ROUGE | E KUQE |
| MARRON | KAFE |
| JAUNE | E VERDHË |
| BLEU | BLU |